

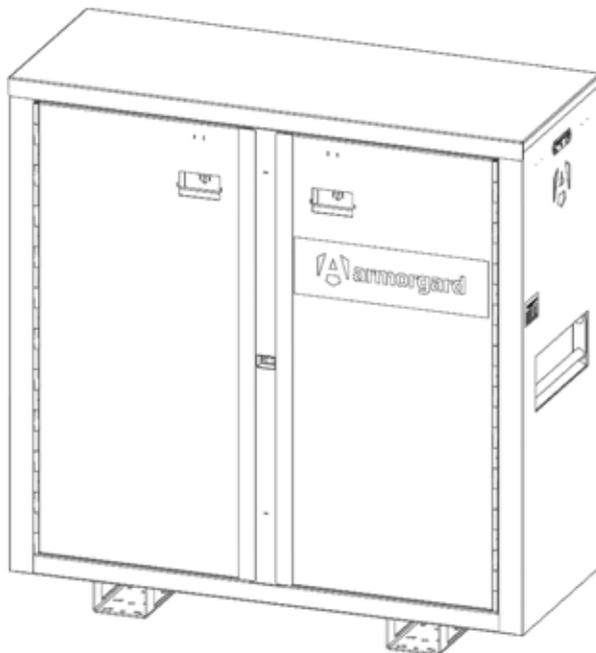


MD

# siteboss cabinet

Manuel d'exploitation et d'entretien

Convient pour : SB48, SB60



1-877-794-2848 >> [info@armorgardusa.com](mailto:info@armorgardusa.com)



# Bienvenue

Bienvenue dans votre Armorgard SiteBoss Cabinet. Pionnière en matière de sécurité et d'utilisation sur le chantier, cette armoire est conçue pour durer et pour protéger. Veuillez consulter ce manuel pour obtenir des instructions sur la manière de tirer le maximum de l'unité.

**Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation et d'entretien avant d'installer le SiteBoss Cabinet. Conservez toujours ce manuel avec le produit et lisez-le avant de l'utiliser.**

---

# Table des matières :

Informations de sécurité.....	4
Spécification du produit.....	5
Ce qui est inclus.....	6
Outils nécessaires.....	7
Apprendre à connaître votre SiteBoss Cabinet.....	8
Dimensions du boîtier du cadenas.....	9
Comment utiliser.....	10
Installation du cadenas.....	11
Installation du passe-câble en caoutchouc.....	12
Informations sur la sécurité électrique.....	13
Comment utiliser la serrure.....	14
Options facultatives.....	15
Installation des roulettes.....	16
Fixation du kit d'œillets de levage de la grue.....	17
Rangement de l'unité.....	18
Transport de l'unité.....	19
Entretien de l'équipement et maintenance continue.....	20
Garantie.....	21
Pièces de rechange.....	23



# Informations sur la sécurité

- » Avant d'utiliser une SiteBoss Cabinet, assurez-vous que toutes les évaluations de risques pertinentes ont été effectuées. Armorgard ne peut être tenu pour responsable des accidents survenus à la suite d'une négligence.
- » Assurez-vous que le SiteBoss Cabinet n'est pas endommagé avant de l'utiliser.
- » Verrouillez toujours l'unité et les roulettes lorsqu'ils ne sont pas utilisés ou hors de vue. Ne laissez PAS les clés à l'intérieur de l'unité pendant le verrouillage.
- » Ne pas approcher les mains, les bras ou les jambes de l'ouverture de l'unité lors de la fermeture des portes.
- » L'utilisation du SiteBoss Cabinet dans le cadre d'activités dangereuses augmente le risque de blessures, veuillez suivre les instructions indiquées afin d'éviter tout incident.
- » Veillez à ce que le poids soit uniformément réparti et que les articles les plus lourds soient TOUJOURS chargés dans la base.
- » Lorsque les roulettes sont déverrouillées, l'unité doit toujours être placée sur une surface plane et horizontale. Assurez-vous que les roulettes sont verrouillées lorsque l'armoire n'est pas déplacée.
- » Vous devez fermer les portes avant de mettre l'armoire en mouvement, pour des raisons de stabilité et pour éviter d'endommager le contenu et le produit.
- » Si des roulettes sont installées, elles doivent l'être conformément à nos spécifications et doivent être vérifiées régulièrement pour s'assurer qu'elles sont toujours adaptées à l'usage auquel elles sont destinées.
- » Ce produit ne doit pas être utilisé pour transporter ou stocker des explosifs, des déchets dangereux, des matières inflammables ou dangereuses telles que des réservoirs de gaz, des conteneurs de solvants, de la dynamite, de la poudre à canon, etc.
- » Toute modification ou utilisation involontaire de ce produit peut créer un risque d'explosion ou d'autres conditions dangereuses pouvant entraîner des blessures graves, des dommages matériels ou même la mort.
- » Ne placez le SiteBoss que sur un sol stable et régulier afin d'éviter qu'il ne se renverse et ne provoque des blessures ou des dommages corporels.

- » Ne pas dépasser la capacité de charge de 300 livres.
- » N'utilisez que des appareils électriques homologués UL ou CSA qui répondent aux exigences de la juridiction locale
- » Portez toujours l'EPI approprié à la tâche que vous effectuez, comme indiqué dans votre évaluation des risques ou dans vos pratiques de travail sûres.
- » L'unité a un poids total de 2200 livres.

**Bien que tout ait été mis en œuvre pour que ce manuel d'utilisation et d'entretien couvre tous les aspects nécessaires à l'utilisation de votre produit en toute sécurité, soyez prudent lors de l'utilisation du produit et agissez toujours avec précaution. Consultez toujours le personnel d'encadrement sur place pour connaître les éventuelles restrictions opérationnelles supplémentaires dont vous devez tenir compte.**

Faire	Ne pas
✓ Verrouiller l'unité lorsqu'il est laissé sans surveillance	✗ Laisser les clés à l'intérieur de l'unité lors du verrouillage
✓ Garder l'ouverture dégagée lors de la fermeture des portes	✗ Ne jamais laisser le cabinet devenir instable
✓ Vérification de l'intégrité de l'unité avant de la soulever	✗ Utiliser l'unité pour stocker des substances dangereuses
✓ Décharger complètement le véhicule avant de le soulever	✗ Laisser les roulettes déverrouillées lorsqu'elles sont en position

## Spécification du produit

Code produit	Description	Poids (lbs)	Dimensions extérieures L x P x H (pouces)	Dimensions internes L x P x H (pouces)
SB48	Cabinet de chantier	517	60.6 x 24.6 x 60.6	59.1 x 24 x 57.1
SB60	Cabinet de chantier	550	60.6 x 30.5 x 60.6	59.1 x 29.8 x 57.1

**SiteBoss™ Brevet 2211899.6**



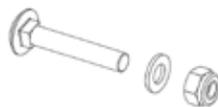
## Ce qui est inclus...



1x SiteBoss Cabinet



1x passe-câble en caoutchouc



1x kit de fixation UltraLock  
(cadenas non inclus)



3x étagères

---

## Outils nécessaires...



Clé ajustable ou clé à cliquet et douille (douille de 11/16" pour l'installation du cadenas et douille de 1/2" pour les roulettes)



Maillet en caoutchouc ou marteau (pour ajouter le joint en caoutchouc)

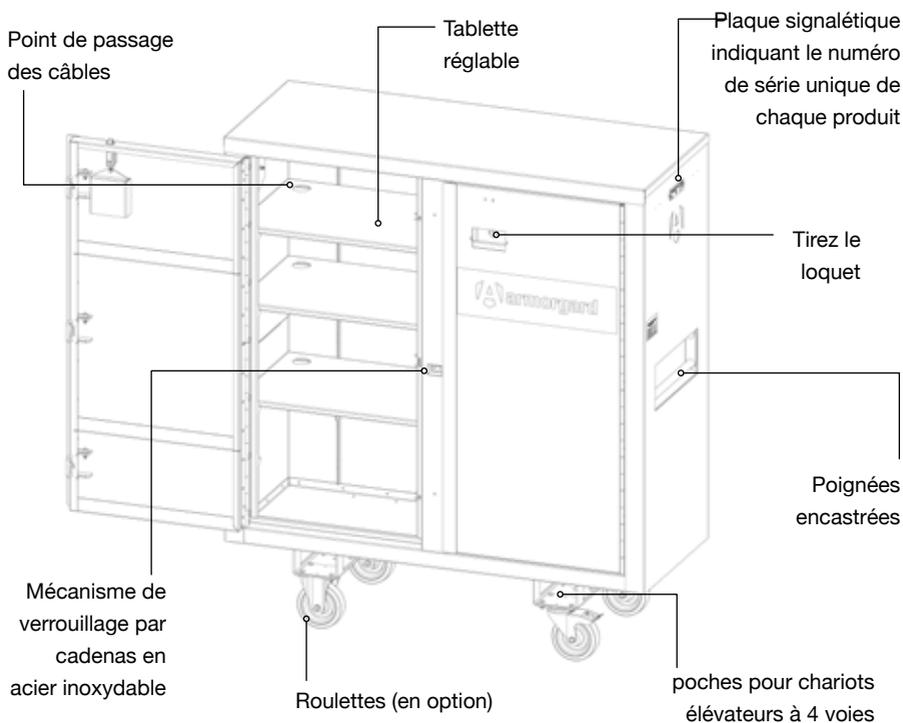


Une personne est nécessaire



## Apprendre à connaître votre SiteBoss Cabinet<sup>MD</sup>

Pionnière en matière de sécurité et de facilité d'utilisation sur le chantier, cette armoire est conçue pour durer et pour protéger



UltraLock



Patins pour chariots élévateurs



Adapté à une utilisation sur site

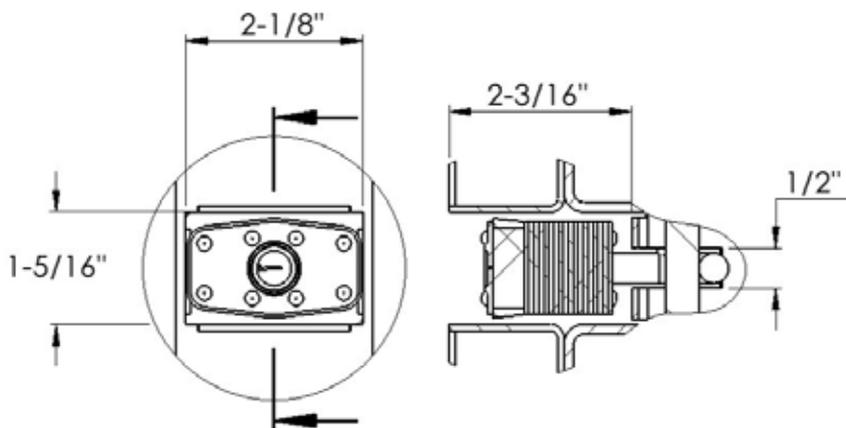


Produit avec poignées

---

## Dimensions du boîtier du cadenas

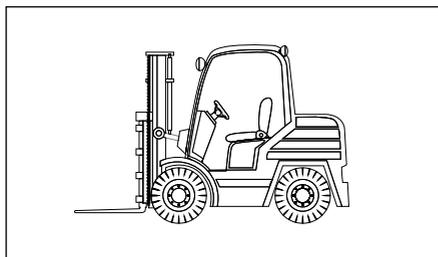
Ce système de fermeture est conçu pour être utilisé avec un Master Lock No. 1, Master Lock No. 5, ABUS 41/50 ou American Lock No. 50, ou une serrure de taille équivalente. Si vous utilisez un cadenas qui ne figure pas dans la liste ci-dessus, il est de votre responsabilité de vous assurer que le mécanisme de verrouillage fonctionne correctement. Les cadenas doivent répondre à TOUTES les exigences énumérées dans le diagramme.



**Cadenas non inclus**



## Comment l'utiliser



**1.** Vous pouvez avoir besoin d'un chariot élévateur ou d'un transpalette pour décharger votre SiteBoss Cabinet.



**2.** Les unités SiteBoss Cabinet sont livrées assemblées. Les étagères supérieures ont des emplacements fixes et l'étagère inférieure peut être installée dans l'une ou l'autre des deux positions.



**3.** Il est important de vérifier que le produit n'est pas endommagé à l'arrivée et que toutes les pièces sont intactes.

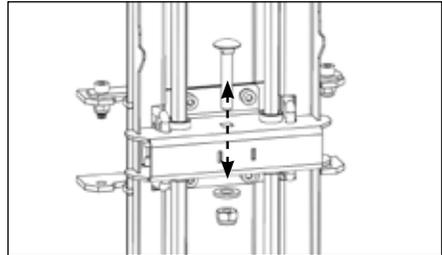


**4.** Pour régler les étagères, inclinez-les et pivotez sur les supports.



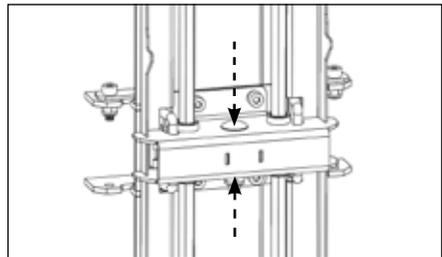
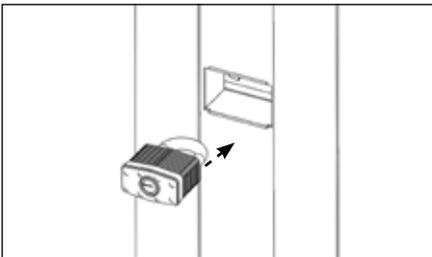
»  
Vidéo : comment  
installer le cadenas

## Installation du cadenas



**1.** Pour installer le cadenas, localisez la cavité où il sera installé.

**2.** À l'intérieur du produit, à l'arrière de la cavité (entre les deux portes) se trouve un boulon avec un écrou. Retirer l'écrou et le boulon pour permettre l'accès au cadenas.



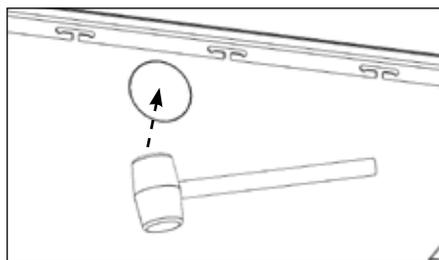
**3.** Insérez l'anse du cadenas à l'intérieur de la cavité, horizontalement. Le trou de serrure doit rester accessible depuis la face avant.

**4.** Une fois le cadenas inséré, remettez le boulon à sa place initiale et utilisez l'écrou pour fixer le tout. Après l'installation, vérifiez toujours le bon fonctionnement de la serrure avant de fermer la porte.

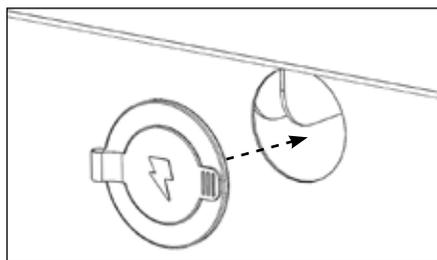


Vidéo : comment installer  
le passe-câble en  
caoutchouc

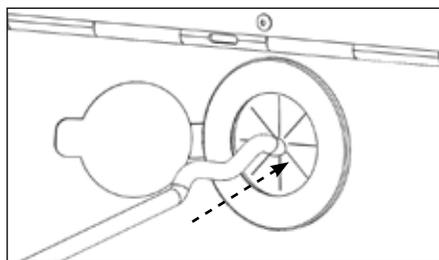
## Installation du passe-câble en caoutchouc



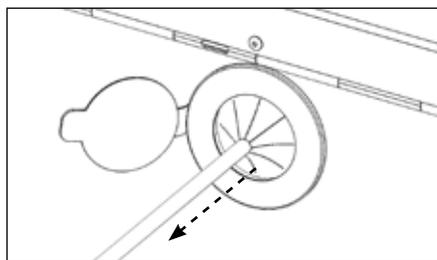
**1.** L'unité comporte deux plaques découpées. Décidez lequel est le plus adapté à l'utilisation prévue. Une fois localisé, à l'aide d'un maillet en caoutchouc, frappez soigneusement la plaque découpée de l'intérieur.



**2.** Ensuite, prenez le passe-câble en caoutchouc et placez-le de l'extérieur pour qu'il s'adapte à la découpe. Assurez-vous qu'il est correctement installé et qu'aucun bord tranchant n'est exposé.



**3.** Lorsque vous faites passer des cordons dans le passe-câble, insérez-les par l'extérieur.



**4.** Après l'avoir inséré, tirez 2 à 3 pouces du cordon vers l'arrière pour vous assurer que les ailettes en caoutchouc sont orientées vers l'extérieur de la boîte.

---

# Informations sur la sécurité électrique

**Tous les travaux électriques DOIVENT être effectués correctement en prenant des mesures de sécurité. Pour éviter toute blessure ou tout dommage matériel, veuillez lire attentivement les informations ci-dessous. N'utilisez que des appareils électriques homologués UL ou CSA qui répondent aux exigences de la juridiction locale.**

## Rallonges électriques

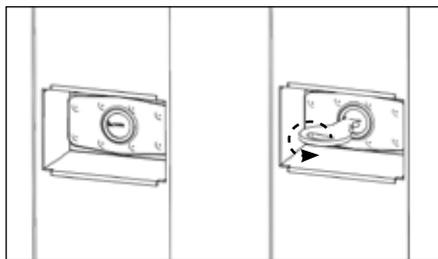
- » Veiller à ce que les instructions et les informations de sécurité du fabricant soient toujours respectées.
- » Ne jamais utiliser un cordon endommagé. Vérifiez toujours avant de l'utiliser.
- » Insérez toujours les cordons une fois que le passe-câble en caoutchouc est bien en place.
- » Il ne faut pas surcharger la rallonge.
- » Vous ne devez utiliser que des cordons conçus pour un usage extérieur.
- » Avant de transporter l'unité, assurez-vous que tous les cordons ont été retirés du passe-câble.
- » Les rallonges ne doivent pas être branchées sur une prise qui alimente également un équipement de sécurité essentiel.
- » Utilisez toujours des produits/accessoires certifiés UL.

## Chargeurs de batterie sans fil

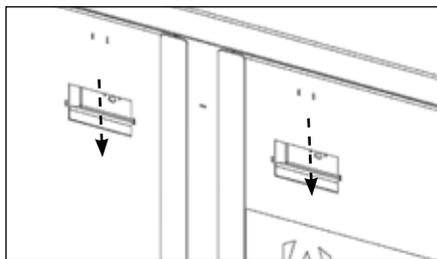
- » Veiller à ce que les instructions et les informations de sécurité du fabricant soient toujours respectées. Les chargeurs et les batteries doivent être entretenus correctement selon les directives du fabricant.
- » Placer les composants électriques sur l'étagère (le cas échéant).
- » Si les composants électriques sont mouillés ou exposés à des substances dangereuses et inflammables, éteignez-les et cessez de les utiliser immédiatement.
- » Vérifiez toujours que les chargeurs et les batteries fonctionnent correctement et ne sont pas endommagés.
- » N'entrez PAS en contact avec les broches métalliques lorsque vous branchez ou débranchez des composants électriques.
- » Les composants électriques doivent être tenus à l'écart des substances inflammables et dangereuses.
- » Ne placez dans l'unité que le matériel de chantier approprié.



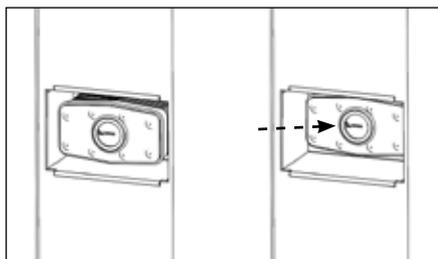
## Comment utiliser la serrure



- 1.** Une fois le cadenas installé, vous devez insérer la clé dans le cadenas pour déverrouiller l'unité. Tournez-le comme d'habitude, ce qui déverrouillera la porte.



- 2.** Poussez le loquet vers le bas pour libérer et ouvrir la porte.



- 3.** Pour verrouiller votre produit, vous devez fermer les portes et simplement enfoncer le cadenas. Vérifiez toujours que les serrures sont correctement fixées avant de laisser le produit sans surveillance.

---

# Prenez votre SiteBoss Cabinet<sup>MD</sup> à un niveau supérieur grâce à ces options supplémentaires

Contactez l'équipe Armorgard pour en savoir plus sur les options disponibles pour votre produit.



## Roulettes

Pour rendre votre SiteBoss Cabinet mobile



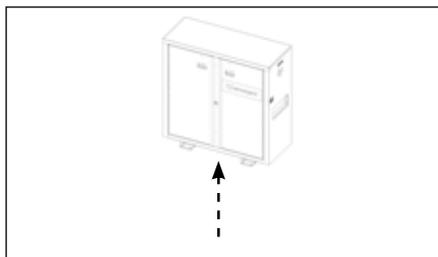
## Grue à œil levant

Transport par grue

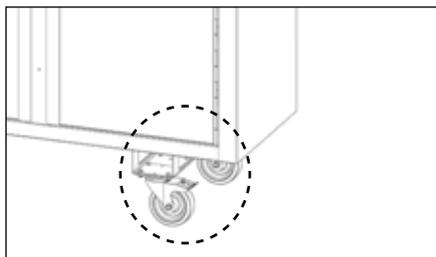


>>  
Vidéo : comment  
fixer les roulettes

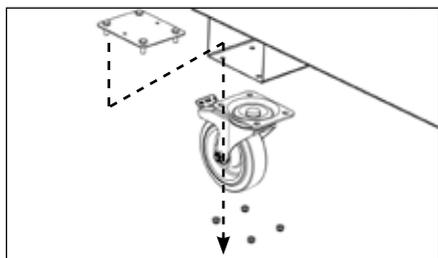
## Fixation des roulettes (optionnel)



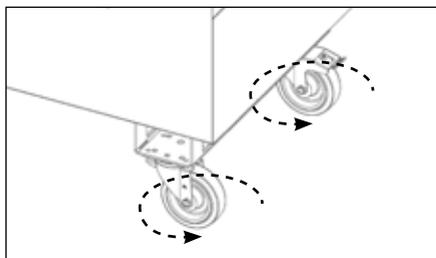
**1.** Pour les armoires SiteBoss qui peuvent être installées avec des roulettes, soulevez l'unité sur une plate-forme stable pour vous assurer qu'elle ne roule pas et ne cause pas de blessures. L'unité DOIT être vide lors de l'installation des roulettes.



**2.** Les kits de roulettes Armorgard sont livrés avec deux roulettes pivotantes et deux roulettes pivotantes freinées. Nous recommandons de fixer les roulettes freinées du même côté.



**3.** Insérer la plaque-support de roue pivotante et serrer les écrous par le bas à l'aide de la clé ajustable.

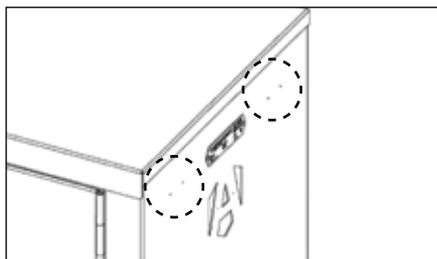


**4.** Répéter l'étape 3 pour les autres roulettes. Une fois terminé, vérifiez que tous les écrous sont bien serrés, puis assurez-vous que les roulettes peuvent pivoter à 360° avant d'abaisser le Site-Boss Cabinet.

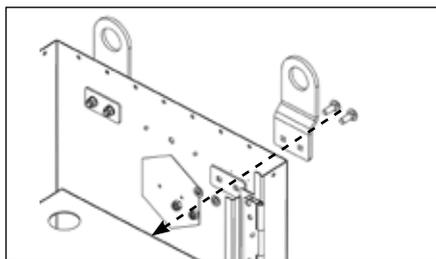


>>  
Vidéo : comment  
fixer les œillets de  
levage de la grue

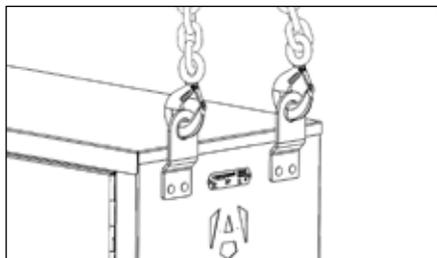
## Fixation du kit d'œillets de levage de la grue (optionnel)



**1.** Pour les armoires SiteBoss qui peuvent être fixées à l'aide d'œillets de levage, utilisez un foret métallique de 13/32" pour percer les quatre avant-trous situés de chaque côté de votre SiteBoss Cabinet.



**2.** Faites passer les tire-fonds par les œillets de levage, puis par l'unité. À l'intérieur de l'unité, ajoutez une plaque d'appui, des rondelles et des nylocks à chaque boulon, comme indiqué.



**3.** Vérifiez toujours la limite de charge de travail du produit avant d'effectuer un levage.

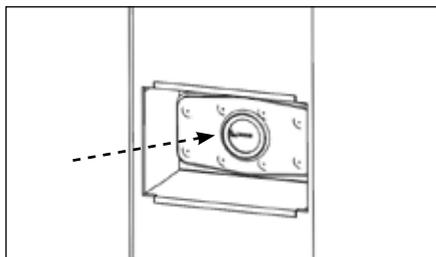
**Avant le levage, une évaluation des risques doit être effectuée par une personne qualifiée afin de s'assurer que le produit peut être soulevé en toute sécurité.**



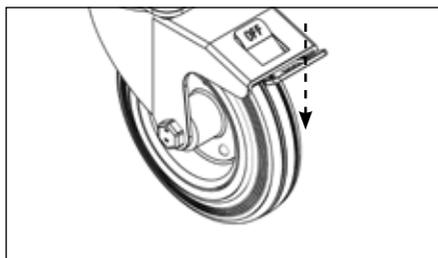
## Rangement de l'unité



- 1.** Les côtés plats et les poignées encastrées de l'Unité SiteBoss Cabinet permettent de gagner de la place lors du rangement de l'unité.



- 2.** Veillez à ce que la serrure soit verrouillée lorsque vous laissez le SiteBoss Cabinet sans surveillance. Ceci est essentiel pour maintenir la sécurité maximale de l'unité.



- 3.** Lorsque le SiteBoss Cabinet est en position, veillez toujours à ce que les freins des roulettes soient utilisés.

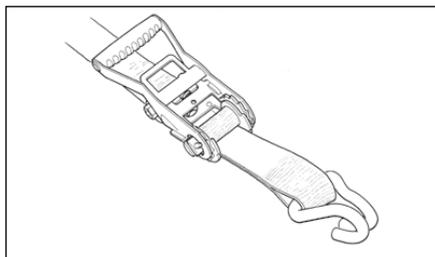
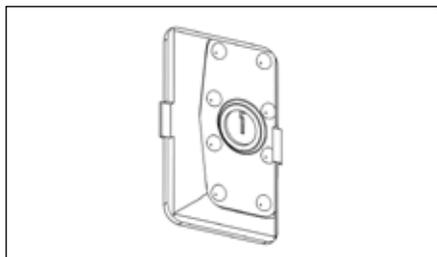
---

# Transport de l'unité

Le design de l'SiteBoss Cabinet facilite le transport du produit.

Les unités sont équipées de poches pour chariot élévateur afin de permettre le transport à l'aide d'un chariot élévateur ou d'un transpalette. Des roulettes et des œilletons de levage pour grue peuvent être installés en option sur ces unités en utilisant les trous pré-perçés.

Veuillez noter que les unités sont lourdes et peuvent nécessiter de l'aide pour les soulever. Il est toujours conseillé de soulever les unités lorsqu'elles sont vides de leur contenu.



**1.** Il faut toujours verrouiller la serrure et retirer la clé avant de soulever l'unité, afin de s'assurer que le couvercle ne s'ouvre pas inopinément. Ne laissez pas la clé à l'intérieur du cadenas.

**2.** Lors du transport, veillez à ce que l'unité soit fixé à l'aide de sangles ou d'autres mesures nécessaires.



## Entretien de l'équipement

L'SiteBoss Cabinet est résistante aux intempéries et revêtue d'une couche de poudre durable. Elle est donc adaptée à une utilisation en extérieur, ce qui ne signifie pas pour autant qu'elle soit étanche. Il est toujours important de noter que tout composant ou équipement électrique susceptible d'être endommagé par l'eau doit être scellé.

Veillez toujours à ce que la plaque signalétique du produit reste visible et en bon état, en particulier le numéro de série unique.

## Maintenance continue

Il est important de vérifier que le SiteBoss Cabinet n'est pas endommagé avant chaque utilisation.

Nous vous recommandons de contrôler les portes, les serrures, les étagères et les charnières tous les trois mois, afin de garantir le bon fonctionnement du SiteBoss Cabinet. Si le Cabinet SiteBoss est soumis à une utilisation rigoureuse, nous recommandons de vérifier régulièrement son intégrité.

Effectuez toujours des contrôles d'intégrité avant de soulever l'unité.

Appliquer une huile légère sur les charnières pour un fonctionnement plus souple.

---

# Garantie

Les produits Armorgard sont conçus pour durer et bénéficient tous d'une garantie du fabricant de sept ans - veuillez vous référer aux conditions générales pour savoir ce que cela couvre.

Ne forcez pas l'entrée dans le produit, car cela pourrait affecter la garantie. Contactez votre distributeur de cadenas si vous avez besoin d'un cadenas ou d'une clé de remplacement.

## 1 Garantie limitée

1.1 Le vendeur garantit à l'acheteur que, pendant une période de sept (7) ans à compter de la livraison des biens (« période de garantie »), ces biens seront matériellement conformes aux spécifications publiées par le vendeur au moment de la livraison et seront exempts de tout défaut matériel de fabrication.

1.2 À l'exception de la garantie limitée énoncée à l'article 10.1, le vendeur ne donne aucune garantie concernant les biens, y compris toute garantie (a) de qualité marchande, (B) d'adéquation à un usage particulier, (C) de titre ou (D) de non-violation des droits de propriété intellectuelle d'un tiers, qu'elle soit expresse ou implicite en vertu de la loi, de la pratique commerciale, de l'exécution, de l'usage du commerce ou d'une autre manière.

1.3 Les produits fabriqués par un tiers (« produit de tiers ») peuvent constituer, contenir, être contenus, incorporés, attachés ou emballés avec les Biens. Les produits de tiers ne sont pas couverts par la garantie limitée de l'article 1.1. afin d'éviter tout doute, le vendeur ne fait aucune déclaration et ne donne aucune garantie concernant les produits de tiers, y compris toute garantie (a) de qualité marchande, (B) d'adéquation à un usage particulier, (C) de titre ou (D) de non-violation des droits de propriété intellectuelle d'un tiers, qu'elle soit expresse ou implicite en vertu de la loi, de la pratique commerciale, de l'exécution, de l'usage du commerce ou d'une autre manière.

1.4 Le vendeur n'est pas responsable d'une violation de la garantie limitée visée à l'article 10.1 si :



1.4.1 Le défaut est dû au fait que l'acheteur n'a pas suivi les instructions orales ou écrites du vendeur concernant le stockage, l'installation, la mise en service, l'utilisation ou l'entretien des biens ou (s'il n'y en a pas) les bonnes pratiques commerciales;

1.4.2 l'acheteur modifie ou répare les biens sans le consentement écrit du vendeur;

1.4.3 Le défaut résulte de l'usure normale (telle que déterminée par le vendeur à sa seule et absolue discrétion), de la rouille cosmétique, des rayures, des bosses ou des dommages intentionnels, de la négligence, de conditions de travail anormales ou d'une mauvaise utilisation, de facteurs environnementaux ou d'autres facteurs externes;

1.4.4 l'acheteur continue à utiliser les biens après avoir été informé par écrit d'un défaut;

1.4.5 Le défaut résulte du fait que le vendeur a suivi un dessin, une conception ou une spécification fournis par l'acheteur;

1.4.6 le défaut ou l'imperfection est d'une nature mineure ou insignifiante en ce qui concerne les biens; ou

1.4.7 les biens diffèrent de leur description ou de leur spécification en raison des modifications apportées pour assurer leur conformité aux exigences légales ou réglementaires applicables.

1.5 Sous réserve des articles 1.3 et 1.4 et du droit du vendeur d'examiner les biens, si l'un des biens n'est pas conforme à la garantie de l'article 1.1, la responsabilité du vendeur se limite (au choix du vendeur) à la réparation ou au remplacement de ces biens (ou de la ou des pièces défectueuses en question) ou au remboursement du prix (ou d'une partie proportionnelle du prix), et le vendeur n'a aucune autre responsabilité envers l'acheteur.

1.6 Si le vendeur le demande, l'acheteur doit, aux frais du vendeur, renvoyer les biens ou la ou les pièces défectueuses en question au vendeur. Toute marchandise remplacée appartiendra au vendeur et toute marchandise réparée ou remplacée sera garantie selon les présentes conditions.

1.7 Les recours énoncés dans la présente section 1 constituent le seul et unique recours de l'acheteur et l'entière responsabilité du vendeur pour toute violation de la garantie limitée énoncée à la section 1.1.

---

# Pièces de rechange



Roulettes de  
remplacement



Tablettes de  
remplacement

**Autres pièces de rechange disponibles. N'hésitez pas à nous contacter pour plus d'informations.**



Retrouvez-nous sur les  
médias sociaux :



**Siège social au Royaume-Uni**

Unité 14-16, Standard Way, Fareham Industrial Park, Fareham, Hampshire, PO16 8XB  
+44 (0) 23 9238 0280 | [sales@armorgard.co.uk](mailto:sales@armorgard.co.uk) | [www.armorgard.co.uk](http://www.armorgard.co.uk)

**Bureau en France**

+ 33 (0) 4 81 16 06 69  
[commercial@armorgard.fr](mailto:commercial@armorgard.fr)  
[www.armorgard.fr](http://www.armorgard.fr)

**Bureau d'Australie**

+61 (0) 1300 131 751  
[sales@armorgard.com.au](mailto:sales@armorgard.com.au)  
[www.armorgard.com.au](http://www.armorgard.com.au)

**Bureau de  
Nouvelle-Zélande**

0800 826 828  
[sales@armorgard.co.nz](mailto:sales@armorgard.co.nz)  
[www.armorgard.co.nz](http://www.armorgard.co.nz)

**Bureau Amérique du Nord**

1-877-794-2848  
[info@armorgardusa.com](mailto:info@armorgardusa.com)  
[www.armorgardusa.com](http://www.armorgardusa.com)